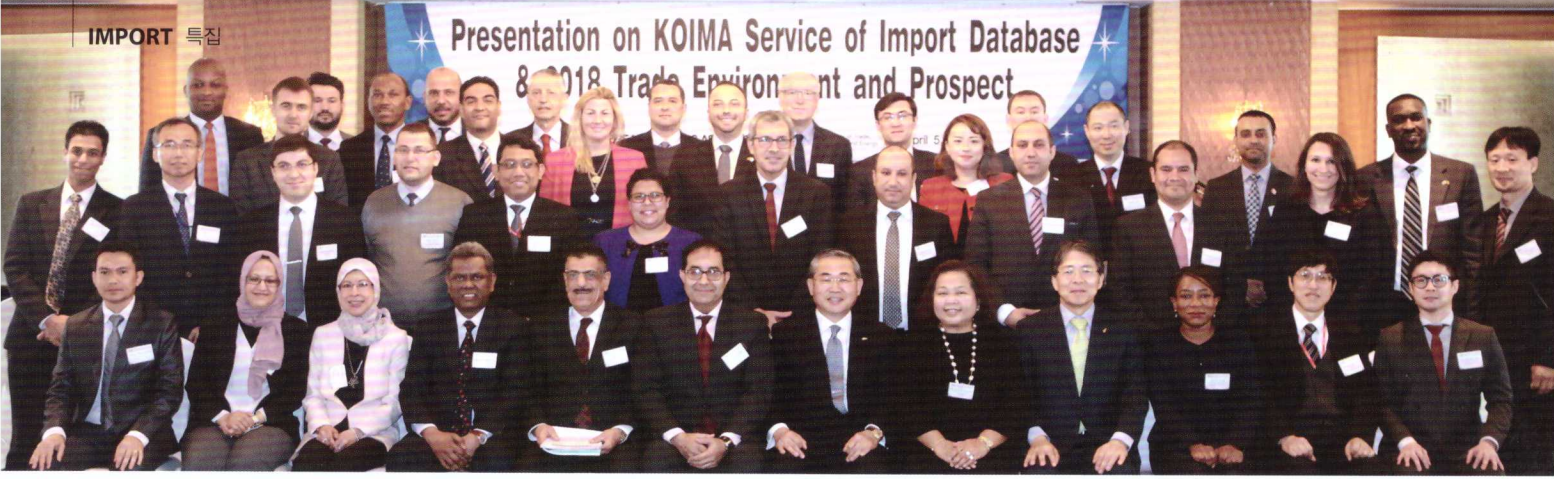


Presentation on KOIMA Service of Import Database
8th 2018 Trade Environment and Prospect



KOIMA 수입데이터베이스 설명회

국내 유일의 한국 수입기업 DB, 해외기업의 한국시장 진출 지원

Presentation of KOIMA Imports Database

The only database on Korean importers, helping foreign enterprises enter the Korean market

협회는 4월5일 롯데호텔에서 주한 외국대사관 상무관 초청 수입데이터베이스(www.koima.net) 설명회를 개최했다. 협회에서 개발한 수입데이터베이스(수입DB)에 수록된 한국 11만 수입기업 정보는 한국으로의 수출을 희망하는 해외기업 입장에서는 한국의 바이어를 손쉽게 찾을 수 있는 정보인 만큼 미국, 중국, 영국 등 60여 개국 100여 명의 주한 상무관이 참석해 큰 관심을 보였다. 특히 수입DB 사업을 지원한 산업통상자원부의 통상환경 및 전망 설명회도 함께 진행돼 더 큰 호응을 얻었다. 신명진 회장은 인사말에서 한국시장에 진출을 희망하는 해외기업들과 해외 우수상품을 발굴하고자 노력하는 국내 수입기업들의 매칭을 지원하기 위해 국내 최초로 수입DB를 개발하게 되었다면서 이는 해외기업뿐만 아니라 국내 수입·유통기업에도 큰 도움이 될 것이라고 강조했다. 수입DB는 베타테스트 기간을 거쳐 6월에 정식 오픈할 계획이며, 각국과의 교류확대에 있어 새로운 동력으로 서 큰 역할을 할 것으로 기대된다. ☎

KOIMA invited commercial attachés of foreign embassies in Korea and held a presentation on the Imports Database (www.koima.net) on April 5 at Lotte Hotel.

The Imports Database developed by KOIMA lists 110,000 Korean importers, foreign enterprises hoping to export their commodities to Korea can easily and conveniently identify their potential Korean buyers. Therefore, about 100 commercial attachés of 60 embassies of foreign countries including the USA, China, the UK, etc., participated in the event, showing great interest.

In particular, a Presentation on 2018 Trade Environment and Prospect by the Ministry of Trade, Industry and Energy, which provided support for the building of the Imports DB, was also held, thereby drawing an even greater response from the participating attachés.

In his remarks KOIMA Chairman, Myoung-jin Shin said that KOIMA has developed the Imports Database for the first time in Korea in order to support business matching between the foreign enterprises hoping to enter the Korean market and the domestic importers striving to identify excellent overseas products. He emphasized that this Imports DB will be of great help both to domestic enterprises involved in import and/or distribution, as well as foreign enterprises. The Imports DB will be officially launched in June following the beta testing period, and it is expected to play an important role as a new driving force in the expansion of cooperation with other countries.

Trade Environment and

KOREA IMPORTERS ASSOCIATION

